

WICHTIGE HINWEISE



Wir freuen uns, dass Sie sich bei diesem Kauf für ein Produkt aus unserem Haus entschieden haben.

Bei diesem Produkt handelt es sich um eine Konstruktion aus Hartholz. Dieses Hartholz ist aufgrund seiner natürlichen Widerstandsfähigkeit für eine Verwendung im Außenbereich speziell geeignet.

Damit Sie sich an diesem Produkt lange Zeit erfreuen können, empfehlen wir Ihnen, nachstehende Hinweise zur Pflege und zur Sicherheit während des Gebrauchs zu beachten:

- Nehmen Sie Aufbau und Montage dieses Produktes unbedingt und nur nach den Hinweisen und Anleitungen in der Montageanleitung vor. Bei diesem Produkt handelt es sich um ein Sitzmöbel. Achten Sie daher unbedingt auf festen Sitz der Verschraubungen, um Unfälle und Verletzungen zu vermeiden.
- Prüfen Sie am besten vor jeder Benutzung, auf jeden Fall in regelmäßigen Abständen, alle vorhandenen Verschraubungen auf Festigkeit. Bewegungen des Gestells können zu einem Lösen der Verschraubungen führen. Nur so ist eine absolute Sicherheit und ein Schutz vor Verletzungen möglich.
- Dieses Produkt ist KEIN KINDER-SPIELZEUG. Bei der Benutzung durch Kinder ist es zwingend notwendig, daß eine Person zur Beaufsichtigung anwesend ist, um Verletzungen zu vermeiden.
- Hartholz ist ein Naturprodukt und kann somit unter Witterungseinfluß "arbeiten", wobei es zu feiner Rißbildung kommen kann. Diese Rißbildung ist ein ganz normaler Vorgang und hat keinen Einfluß auf die Qualität, Gebrauchsfähigkeit und Lebensdauer.
- Reinigen Sie dieses Produkt nur mit warmem Wasser und natürlicher Seife und vermeiden Sie die Verwendung aggressiver Reinigungsmittel. Wenn der Farnton der Lackierung bzw. des Hartholzes beibehalten werden soll ist die Behandlung mit einem Pflegemittel (Lasur, Öl, Möbelwachs, etc.) Zu empfehlen. Allerdings kann dadurch der Farnton dunkler werden.
- Bei längeren Regenperioden sollte das Produkt geschützt und untergestellt, oder mit einer Schutzhülle gegen Witterungseinflüsse geschützt werden. Nach kurzem Regenfall sollten Sie versuchen, das großflächig angesammelte Regenwasser zu entfernen. Nur so kann eine Schimmelbildung vermieden werden, die sich meist nur auf waagerechten Flächen bilden kann. Sollte die Oberfläche Ihrer Gartenmöbel im Laufe der Zeit spröde werden, sich ein Ausbleichen einstellen und auftretendes Regenwasser nicht mehr abperlen, ist es zu diesem Zeitpunkt zwingend notwendig die Behandlung mit einem der genannten Pflegemittel vorzunehmen.
- Vor jedem Start in die neue Gartensaison sollten Sie dieses Produkt mit einer leichten Seifenlauge und einer Bürste vorsichtig reinigen, um dann die Behandlung mit einem der genannten Pflegemittel vorzunehmen. Sollte bereits ein Grauschimmer auf Ihren Möbeln zu sehen sein, kann dieser nur mit einem Schleifpapier entfernt werden. Ein vergrautes Möbelstück ist immer noch voll belastbar, allerdings ist die Behandlung mit Pflegemitteln zwingend notwendig. Diese "Silberpatina" wird zwar von einigen Kunden gewünscht, aber es ist zu bedenken, daß das Holz aufgrund der geöffneten Oberfläche deutlich anfälliger ist gegenüber Pilz- und Schimmelbefall.
- Während der Wintermonate ist eine trockene und kühle Lagerung zu empfehlen. Bitte vermeiden Sie die Lagerung in warmen Räumen wie Keller, Dachböden, etc. Bei Lagerung an einem zu warmen Ort können Haarrißbildung, Farbunterschiede, etc. nicht ausgeschlossen werden.
- Innerhalb der ersten 4-6 Wochen der Nutzung kann es eventuell zu einem Auswaschen der vorhandenen Farbpigmente im Hartholz kommen. Dieses Auswaschen wird durch einsetzenden Regen verursacht. Leider kann dieses Auswaschen nicht verhindert werden. Bitte schützen Sie anfangs Fliesen, Steine, etc. um einer Fleckenbildung vorzubeugen. Sollten sich auf dem Untergrund Flecken bilden, entfernen Sie diese am besten mit einem säurehaltigen Reiniger wie z.B. Essigreiniger.

Unter Beachtung der angegebenen Hinweise sind wir davon überzeugt, daß Sie lange viel Freude an diesem Produkt haben werden.

Dieses Produkt wurde ordnungsgemäß hergestellt und verpackt. Sollte es dennoch vorkommen daß ein Teil fehlt, wenden Sie sich bitte an den Händler, bei dem Sie dieses Produkt erworben haben.

IMPORTANT INSTRUCTIONS



We are pleased that you have decided on the purchase of this product from our product range.

This product is a construction made of hardwood. This hardwood is due to its natural resistance especially suitable for outdoor use.

To ensure a long life time and long enjoyment of this product, we recommend to you the following guidelines:

- Please assure that the assembly and construction of this product will be done exactly according to the following guidelines and instruction steps of the assembly instruction manual. This product is a furniture item. Therefore please assure the right way of assembly to avoid accidents and injuries.
- Please check, in best case, before every use and at regular intervals, all existing joints and connections on their strength and assure that all screws tightened firmly. Movements of the frame can lead to a loosening of the screws. Only by regular checkings an absolute safety and protection against possible injuries is assured.
- This product is NOT A CHILDREN'S TOYS. When used by children, it is necessary that an adult person supervises any use to avoid injuries.
- Hardwood is a natural product and can start "working" under influence of weather conditions. That "working", can cause fine cracks. This cracking is a normal process and does not affect the quality, usability and durability of the whole product.
- Clean any parts of this product only with warm water and natural soap and avoid the use of aggressive detergent. If the color of the paint or the color of the hardwood need to be maintained a treatment with a care products (varnish, oil, furniture wax, etc.) is recommended. That may darken the color.
- During longer periods of rain the product should be protected with a shield to protect against weather influences. After short rains you should try to remove the large areas of accumulated rainwater. In this way a possible mold can be avoided, which usually only can form on horizontal surfaces. If the surface of your garden furniture becomes brittle after some time, sets up a fading and occurring rainwater will not roll off any longer it is imperative to start a treatment with one of the maintenance products.
- Before each start of the new gardening season you should clean and prepare this product with a light soapy water and a soft brush and then keep on with the treatment of the cleaning agents. If you already detected a grey surface on your furniture, this only can be removed with an abrasive paper. A grey surface furniture still can be used without any problems, but the treatment with care agents is imperative. This "silver patina" is indeed desired by some customers desired, but it is important to keep in mind that the wood due to the open surface is more susceptible to fungal and mildew.
- During the winter months a dry and cool storage is recommended. Please avoid storing in warm spaces such as the basement, etc. When stored at a too warm location crackings, color differences, etc. can not be excluded.
- Within the first 4-6 weeks of use, it can lead to a washing out of the existing color pigments in the hardwood material. This washout caused by rain started and is only natural. Please protect initially tiles, stones, etc. to prevent a stain. If you will detect some spots of that washing out on the ground please remove them at once with an acidic cleaner such as vinegar cleaner.

With following this specified information, we are absolutely sure that you will enjoy using this product for long periods of time.

This product was properly manufactured and packed. Should it happen that a part is missing, please contact the dealer from whom you purchased the product.

BELANGRIJK ONDERHOUDSADVIES



Gefeliciteerd met de aanschaf van dit artikel uit uw assortiment.

Het frame van dit artikel is hardhout. Dit hardhout is van nature bijzonder geschikt voor gebruik in de open lucht.

Om lang van dit artikel plezier te hebben adviseren wij u de onderstaande onderhoudstips en veiligheidsadviezen in acht te nemen.

- Monteren dit artikel volgens het bijgesloten montageadvies. Dit is een meubel, let u er daarom op dat alle schroefverbindingen goed aangedraaid zijn om ongelukken en verwonding te voorkomen.
- Controleer voor ieder gebruik of in ieder geval regelmatig of alle schroefverbindingen nog vast zitten. Door bewegingen kunnen schroeven los gaan zitten. Alleen door een regelmatige controle is een veilig gebruik mogelijk en voorkomt u ongelukken.
- Dit product is geen kinderspeelgoed. In geval van gebruik door kinderen wordt dringend geadviseerd om een volwassene een oogje in het zeil te laten houden en oneigenlijk gebruik en mogelijke verwondingen te voorkomen.
- Hardhout is een natuurproduct en kan door weersinvloeden gaan "werken". Hierdoor kunnen zg.haarscheurtjes ontstaan. Het vormen van haarscheuren is een normaal verschijnsel en is niet van invloed op kwaliteit, gebruik en levensduur.
- U kunt dit artikel reinigen met lauwwarm water en een natuurlijke zeep. Gebruik nooit agressieve schoonmaakmiddelen of een hogedruksuit. Als u de kleur van hardhout wilt behouden adviseren wij u het gebruik van een geschikt onderhoudsmiddel bijv. Olie, meubelenwas. De kleur kan daardoor donkerder worden.
- Bij langdurige regenperiodes adviseren wij het gebruik van een afdekhoes o.i.d. Na een regenbui adviseren wij u het water te verwijderen. Hierdoor voorkomt u schimmelvorming die zich op horizontale natte vlakken kan ontwikkelen. Mocht na verloop van tijd uw meubel hard worden, hier en daar verbleken of het water niet meer parelen, dan is het nodig tijd om uw meubel met een onderhoudsmiddel te behandelen.
- Wij adviseren u om aan het begin van ieder seizoen uw meubel met een lauwarm sopje met natuurlijk zeep en een zachte borstel schoon te maken en daarna met een gebruikelijk onderhoudsmiddel in de was c.q. olie te zetten. Als uw meubel reeds 'vergrijsd' is, dan is dat alleen maar te verwijderen met zacht schuurpapier. Een vergrijsd meubel is nog altijd volledig belastbaar. U kunt er dus ook voor kiezen om uw meubilair te laten vergrijzen. Deze vergrijzing wordt door consumenten vaak als fraai of natuurlijk ervaren. U moet zich echter realiseren dat het hout van een vergrijsd meubel door het open oppervlak gevoeliger is voor schimmelvorming.
- Gedurende de wintermaanden adviseren wij om uw meubel koel en droog op te slaan. Gebruik daarvoor geen verwarmde ruimten. Bij opslag in een te warme ruimte is haarscheurvorming en kleurafwijking nooit geheel uit te sluiten.
- In de eerste periode van 4-6 weken van het gebruik van uw meubel kan het gebeuren dat er kleurpigment uit het hout komt. Dit wordt veroorzaakt door regen en is niet te vermijden. Beschermt op voorhand uw terras tegels etc. om vlekvorming daar te voorkomen. Mochten er zich toch vlekken op uw terras gevormd hebben, dan verwijdert u die het beste met een zuurreiniger, zoals bijv. Schoonmaakazijn.

Met het in acht nemen van deze adviezen voor onderhoud en gebruik zijn wij er van overtuigd dat u veel plezier van uw meubel zult hebben.

Dit meubel is met zorg geproduceerd en verpakt. Mocht het toch voorkomen dat er een onderdeel ontbreekt, wendt u zich dan tot de dealer waar u dit meubel gekocht heeft.

Wij wensen u veel plezier met uw meubel.